



Дела, связанные с такси и лицензиатами TLC

**Руководство по судебному
разбирательству в судебном
отделе OATH**

**Управление административных
разбирательств и слушаний (Office of
Administrative Trials and Hearings, OATH)**
100 Church Street, 12th Floor, New York, NY 10007

Оглавление

Дела, связанные с такси и лицензиатами TLC, рассматриваемые в ОАТН.....	4
Нужно ли мне приглашать адвоката?	5
Несколько важных определений:	5
Куда нужно идти?	6
Приходите вовремя	7
Вам будет нужен устный переводчик?	7
Что такое переговоры?	8
Что такое судебное разбирательство?.....	9
Что вам следует знать об особых видах дел TLC, рассматриваемых в ОАТН	12
1. Дела, связанные с арестом	12
2. Дела о годности к управлению транспортными средствами	15
3. Дела о соблюдении правил.....	18
4. Дела о завышении оплаты	19
5. Дела по жалобам пассажиров.....	20
6. Дела по ДТП	22
Юридические услуги.....	23
Дополнительная информация.....	24

Важное заявление об отказе от ответственности

Опубликованная здесь информация предназначена для помощи заинтересованной общественности и не является юридической консультацией. Данная информация не имеет юридического или прецедентного значения и не может быть использована в ОАТН или где-либо еще в качестве правового основания или прецедента. Не делается никаких заявлений и не дается гарантий, что опубликованная здесь информация является точной или полной по существу и не содержит опечаток, и ОАТН не несет ответственности за любые неточности или неполноту. В частности, не утверждается и не гарантируется, что здесь точно изложены правила, законы, приказы, решения или другие правовые источники, представленные на данном сайте, и ОАТН не несет ответственности за любую неточность или неполноту. Пользователям следует обращаться к официальным нормативным актам для определения применимого материального и процессуального права, включая содержание любых упоминаемых здесь правил, законов, приказов, решений или других правовых источников.

Дела, связанные с такси и лицензиатами TLC, рассматриваемые в ОАТН

ОАТН рассматривает различные виды дел, возбужденных Комиссией по такси и лимузинам (Taxi and Limousine Commission, TLC). Эти дела касаются лицензий, выданных TLC водителям желтых такси, водителям наемных автомобилей, владельцам лицензий на право быть водителями такси, владельцам баз и другим лицам.

По результатам рассмотрения данных дел TLC может лишить вас лицензии и/или наложить денежные штрафы. Многие нарушения также автоматически приводят к начислению **баллов** в лицензию TLC. Повторные нарушения могут увеличить количество баллов и привести к потере лицензии TLC. Обвинения могут быть связаны с:

- ▶ арестом водителя, имеющего лицензию TLC;
- ▶ проверкой годности к управлению автомобилем водителя, имеющего лицензию TLC (тесты на наркотики, наличие судимости, мошенничество);
- ▶ невыполнением распоряжений TLC;
- ▶ взиманием с пассажиров слишком большой платы за проезд;
- ▶ жалобами пассажиров или других лиц на плохое поведение водителя;
- ▶ желанием жертв ДТП зарезервировать средства до того, как владелец продаст лицензию на право быть водителем такси.

Эти дела не касаются дел о лишении водительских прав, выданных Департаментом автотранспорта штата Нью-Йорк (New York State Department of Motor Vehicles, DMV).

Нужно ли мне приглашать адвоката?

Вы имеете право присутствовать в OATH с адвокатом или представителем. Вы можете представлять себя в OATH самостоятельно, но рекомендуется привлечь адвоката или грамотного представителя, который поможет вам в ведении дела в OATH.

Вы должны самостоятельно договориться с адвокатом или представителем. Это означает, что вы должны уточнить у них, возьмут ли они с вас плату. Вы также должны передать им все уведомления о судебном процессе в OATH.

Если в отношении вас возбуждено уголовное дело, сообщите своему адвокату по уголовному делу об этом процессе в OATH. То, что вы скажете на суде OATH, может быть использовано против вас впоследствии в вашем уголовном деле. Вам настоятельно рекомендуется обратиться к своему адвокату по уголовным делам за консультацией по делу о лицензии OATH или чтобы он порекомендовал другого адвоката, который может представлять ваши интересы в деле о лицензии OATH.

Несколько важных определений:

▶ Что такое приостановка?

«**Приостановка**» означает потерю лицензии TLC до определенного времени в будущем.

▶ Что такое аннуляция?

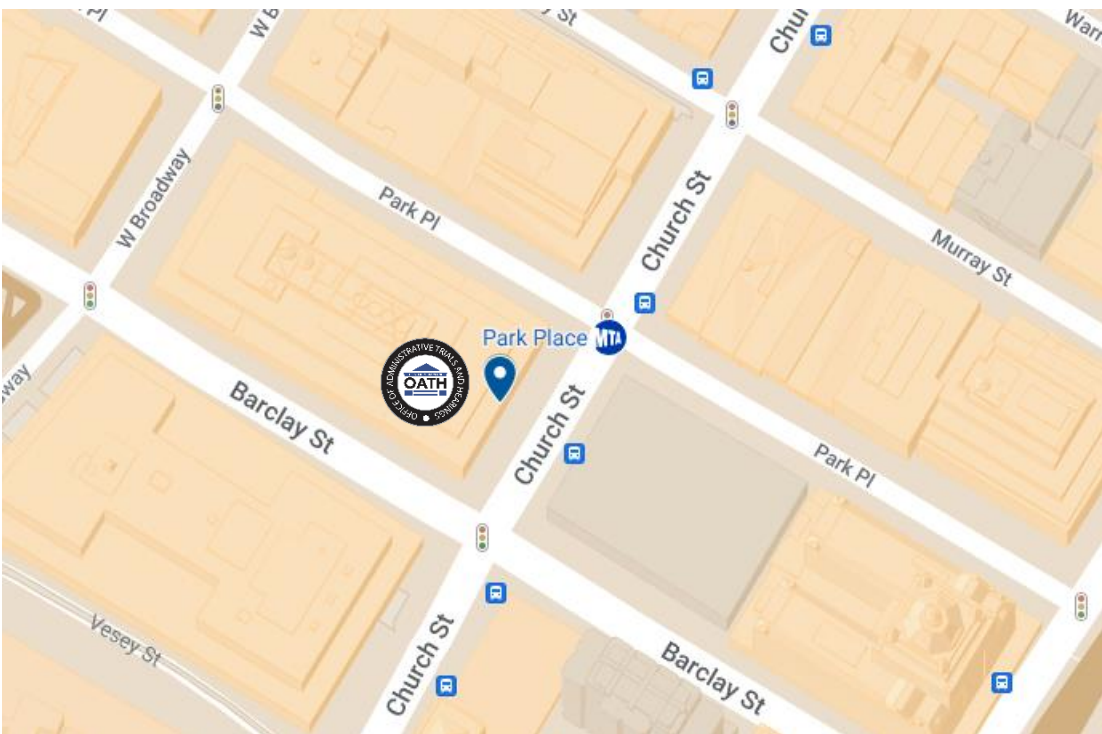
«**Аннуляция**» означает потерю лицензии TLC. Она никогда не будет восстановлена. Лишенный лицензии водитель должен будет выждать определенное время и только после этого сможет подать заявление в TLC на получение новой лицензии и предоставить доказательства, что причины, по которым лицензия была аннулирована, больше не действуют. Если вы решите отказаться от лицензии и подать заявление на получение новой, нет никакой гарантии, что TLC выдаст вам новую лицензию. Повторная подача заявления — это отдельный процесс, который происходит в TLC. Он не осуществляется в OATH.

Куда нужно идти?

ВАЖНОЕ ЗАМЕЧАНИЕ. СУЩЕСТВУЕТ НЕСКОЛЬКО СУДЕБНЫХ ИНСТАНЦИЙ, КОТОРЫЕ РАССМАТРИВАЮТ ДЕЛА, СВЯЗАННЫЕ С TLC. УБЕДИТЕСЬ, ЧТО ВЫ ОБРАЩАЕТЕСЬ В СООТВЕТСТВУЮЩЕЕ УЧРЕЖДЕНИЕ. Данное руководство предназначено ТОЛЬКО для дел, рассматриваемых судебным отделом OATH (OATH Trials Division). Проверьте свои документы, чтобы узнать, рассматривается ли ваше дело онлайн или лично. Если дело рассматривается лично, отправляйтесь по адресу, указанному в документах, которые вы получили от TLC.

Ваше дело может быть рассмотрено в режиме видеоконференции. Вы получите от OATH инструкции о том, как участвовать в слушании онлайн. Вы можете попросить о проведении очного слушания. Если судья удовлетворит эту просьбу, офис OATH расположен по адресу:

Управление административных разбирательств и слушаний
100 Church Street, 12th Floor
New York, NY 10007



Тел.: (212) 933-3097

E-mail: OATHCalUnit@OATH.nyc.gov

Приходите вовремя



▶ Что произойдет, если я опоздаю?

Приходите на судебное заседание вовремя. Если вы опоздаете, судебное разбирательство может пройти без вас. Это означает, что судья может вынести решение, основанное исключительно на доказательствах, представленных TLC. Если вы опаздываете из-за пробок или задержек общественного транспорта, напишите или позвоните в отдел по составлению графиков ОАТН (OATH Calendar Unit), чтобы сообщить об этом.

▶ Как перенести заседание?

Если вы не сможете участвовать в запланированных переговорах или судебном заседании, следует как можно скорее позвонить или написать по электронной почте представителю TLC, указанному в уведомлении о слушании/судебном заседании, и в ОАТН. Во время любого телефонного разговора с судьей ОАТН должны присутствовать и вы, и представитель TLC. При наличии уважительной причины вы можете попросить судью разрешить вам явиться в ОАТН в другой день. Это называется переносом. Вы можете попросить больше времени, если хотите нанять адвоката или представителя или у вас есть другая уважительная причина отложить судебное разбирательство. Судья спросит адвоката TLC, согласен ли он или она на перенос. TLC может согласиться или не согласиться на отсрочку. Судья решит, можете ли вы явиться в другой день.

Вам будет нужен устный переводчик?



Если вам нужен **устный переводчик**, ОАТН предоставит его бесплатно. ОАТН использует переводчиков по телефону. Если ваш суд проводится очно, во время онлайн-слушания или переговоров, а также в зале суда они говорят по громкой связи.

Что такое переговоры?



Перед началом судебного разбирательства судья встретится с вами и представителем TLC либо онлайн, либо в зале суда, чтобы выяснить, можно ли урегулировать дело до суда. Это называется **переговорами**.

- ▶ Вы можете прийти на переговоры с адвокатом или иным представителем по вашему выбору или без них.
- ▶ Судья на переговорах объяснит, что происходит в OATH, и обсудит, как вы и TLC можете урегулировать ваше дело.
- ▶ Вы сможете задавать вопросы.
- ▶ Если вы захотите, вы можете урегулировать свое дело с TLC до суда, но вы не обязаны это делать. Решать вам. Урегулирование до суда осуществляется добровольно. Чтобы заключить соглашение, нужны обе стороны: и вы, и TLC.
- ▶ Условия соглашения могут быть предложены как вами, так и TLC. Вы и TLC можете принять или отклонить предложения. Судья будет работать с обеими сторонами, чтобы выяснить, есть ли условия, приемлемые как для вас, так и для TLC.
- ▶ **Примеры** различных возможных условий урегулирования: возврат лицензии; штрафы, признание вины; влияющее на количество баллов в правах TLC; занятия по управлению гневом; возмещение ущерба; приостановление действия лицензии; прекращение рассмотрения дела на определенных условиях или без них; приостановление действия лицензии может быть отменено. Нет никакой гарантии, что вы добьетесь каких-либо конкретных условий урегулирования. Это лишь примеры.
- ▶ TLC может спросить свидетеля, подавшего жалобу, о его или ее мнении относительно конкретного урегулирования, но при этом свидетель не будет являться стороной соглашения между TLC и вами.
- ▶ Если вам не удастся договориться, вы можете обратиться в суд. У вас есть право на судебное разбирательство.

Что такое судебное разбирательство?

Как я могу подготовиться к судебному разбирательству?



- ▶ Если ваше дело не будет урегулировано во время переговоров, другой судья проведет судебное разбирательство. Судебное разбирательство похоже на судебный процесс.
- ▶ Судья попросит вас отправить по электронной почте до даты судебного заседания судье и адвокату TLC любые документы или другие доказательства, которые, по вашему мнению, могут помочь при рассмотрении вашего дела. Судья также попросит вас прислать по электронной почте список ваших свидетелей. Если судебное разбирательство будет очным, отправьте документы и другие доказательства по электронной почте, а также принесите их в зал суда и пригласите своих свидетелей.
- ▶ До даты судебного разбирательства вы и TLC можете запросить друг у друга документы по вашему делу. Такие запросы должны подаваться письменно.
 - Например, вы можете попросить копии всех документов, которые TLC представит судье в ходе судебного разбирательства.
- ▶ Вы также можете попросить судью подписать **повестку**, которая обяжет **свидетелей** явиться на ваш процесс. Вы также можете ходатайствовать о судебном запросе, который потребует от кого-либо передать вам **документы**.
- ▶ Вы можете прийти на суд с адвокатом или иным представителем по вашему выбору или без них.

Что происходит во время судебного разбирательства?

- ▶ И вы, и TLC можете выступить со **вступительным заявлением**. Вступительное заявление — это краткое изложение того, что вы планируете доказать.
- ▶ Затем TLC представит доказательства и вызовет свидетелей для дачи показаний. Свидетели приводятся к присяге. Это означает, что они дают клятву говорить правду.

- ▶ Адвокат TLC задаст свидетелям прямые вопросы о том, что произошло.
 - Это вопросы открытого типа: кто, что, когда, где, как? Что вы видели? Что вы слышали? Что вы знаете?»
- ▶ После этого вам предоставят право задать вопросы свидетелям, которых TLC вызовет на свидетельское место. Это называется **перекрестным допросом**.
 - Можно задавать **наводящие** вопросы, когда от свидетеля требуется ответить «да» или «нет» на то, что вы утверждаете. Такие вопросы могут начинаться, например, со слов «Правда ли, что . . . ?» Также наводящие вопросы могут заканчиваться словами вроде «. . . , это ведь правда?» или «. . . , не так ли?»
- ▶ После того как TLC представит свои доказательства, наступит ваша очередь предъявлять доказательства, вызывать свидетелей и приводить любые правовые доводы. Ваши свидетели также будут находиться под присягой. Вы можете задавать свидетелям **прямые** вопросы.
- ▶ Когда вы закончите задавать вопросы, TLC может провести **перекрестный допрос** ваших свидетелей.
- ▶ Если вы выступаете без адвоката и даете показания, судья приведет вас к присяге, а затем попросит дать показания под присягой.
- ▶ Судья может задавать вопросы вам или любому свидетелю.
- ▶ Вы можете дать показания. Вы будете приведены к присяге и обязуетесь говорить правду, как и все остальные свидетели. Адвокат TLC может задавать вам вопросы.
- ▶ Наконец, обе стороны могут выступить с **заключительным словом**. Заключительное слово — это краткое изложение того, что, по вашему мнению, удалось доказать. Вы можете попросить у судьи желаемый результат.

Что происходит после суда?

В большинстве случаев судья направляет судебное решение и рекомендации председателю TLC, который принимает окончательное решение по вашему делу. Оно будет выглядеть следующим образом:

Taxi & Limousine Comm'n v. John Doe
OATH Index No. 9999/08 (March 20, 2008)

Respondent driver did not assault passenger, but did use profanity. ALJ recommends dismissal of charge one and penalty on charge two.

**NEW YORK CITY OFFICE OF
ADMINISTRATIVE TRIALS AND HEARINGS**

In the Matter of
TAXI AND LIMOUSINE COMMISSION
Petitioner
-against-
JOHN DOE
Respondent

REPORT AND RECOMMENDATION

MONICA MASON, *Administrative Law Judge*

This license revocation proceeding was referred by petitioner, the Taxi and Limousine Commission, pursuant to the New York City Administrative Code and the Taxi and Limousine Commission's For Hire Vehicle Rules. Respondent John Doe, a licensed for hire driver, is charged with assaulting, verbally harassing, and unlawfully imprisoning a passenger, as well as destroying the passenger's property, in violation of the For Hire Vehicle Rules, 35 RCNY, sections 6-18(f), (i), and (d)(2) (Pet. Ex. 1).

- ▶ Вы получите копию отчета и рекомендации по почте и/или электронной почте.
- ▶ Решение судьи также публикуется в Интернете и на сайте OATH: [Search Decisions - OATH \(nyc.gov\)](http://www.oath.nyc.gov/search-decisions).
- ▶ До того как председатель TLC примет окончательное решение, вы можете направить ему письменные комментарии.
- ▶ Если TLC примет решение не в вашу пользу, вы можете обжаловать окончательное решение TLC в Верховном суде штата Нью-Йорк.
 - Но есть исключение. В случае жалоб пассажиров или потребителей вы должны сначала подать апелляцию в Комиссию в полном составе, а затем обратиться в Верховный суд штата Нью-Йорк.

Что вам следует знать об особых видах дел TLC, рассматриваемых в OATH



1. Дела, связанные с арестом

Если вас арестовала полиция, TLC получит от штата уведомление о том, что вы были арестованы. TLC может сначала приостановить действие вашей лицензии, а затем провести судебное разбирательство в OATH. TLC может сделать это в соответствии со своими правилами и из-за заботы об общественной безопасности. Если действие вашей лицензии приостановлено из-за ареста, вы имеете право на судебное разбирательство, чтобы попытаться добиться восстановления лицензии.

Что произойдет на суде, если я откажусь от урегулирования?

- ▶ TLC может предъявить судье копию уведомления об аресте и другие документы, чтобы доказать, что вы были арестованы в связи с обвинениями, перечисленными в представленном документе.
- ▶ В этом случае вопрос заключается в том, будет ли ваша лицензия приостановлена до окончания уголовного дела. Судья подготовит отчет и рекомендацию для TLC по этому поводу. Возможно, вы захотите проконсультироваться с адвокатом по уголовным делам, прежде чем явиться в OATH, особенно если уголовное дело еще не закрыто.
- ▶ TLC должна убедить судью в том, что лежащие в основе вашего ареста обвинения, если считать их обоснованными, свидетельствуют о том, что продление срока действия лицензии в ожидании решения по уголовному делу **«будет представлять прямую и существенную угрозу общественному здоровью или безопасности»**.
 - Например, TLC может утверждать, что обвинения в вождении в нетрезвом виде или нападении всецело связаны с работой по пассажирским перевозкам на дорогах общего пользования.
- ▶ Вы можете изложить свою версию или попросить адвоката аргументировать ее за вас.

Нужно ли мне предъявлять доказательства?

- ▶ Решать вам. Вам нужно решить, какие доказательства представить.
- ▶ Среди прочего, вы можете предложить доказательства, подтверждающие:
 - a) Конкретные факты и обстоятельства, лежащие в основе обвинения по уголовному делу, включая связь между предполагаемым правонарушением и вашими обязанностями и ответственностью как водителя, имеющего лицензию TLC.
 - Что происходило, когда вас арестовали?
 - Являетесь ли вы тем человеком, который был арестован?
 - Действительно ли вам были предъявлены обвинения в преступлениях, о которых говорит TLC?
 - Были ли обвинения смягчены или сняты после ареста?
 - b) Ваш послужной список водителя, включая историю серьезных нарушений или приостановок действия лицензии в соответствии с правилами TLC или применимыми положениями закона, касающимися дорожного движения или транспортных средств, лицензированных TLC
 - c) Наличие или отсутствие у вас уголовных судимостей в прошлом
 - d) Ваш характер и положение в обществе, а также
 - e) Любые другие доказательства, имеющие отношение к тому, будет ли восстановление вашей лицензии, пока ваши уголовные обвинения еще не рассмотрены, представлять прямую и существенную угрозу общественному здоровью или безопасности. У вас могут быть другие факты об аресте, которые вы можете пожелать сообщить судье.

***** Если вы знаете, что уголовные обвинения будут смягчены или сняты, сообщите об этом адвокату TLC, который может рассмотреть вопрос об отмене приостановки действия вашей лицензии.*****

Нужно ли мне давать показания?

- ▶ Оять-таки, решать вам. Вам может быть трудно принять решение о том, давать ли показания.
- ▶ Перед принятием решения о том, давать или не давать показания в ходе судебного процесса в ОАТН лучше всего проконсультироваться с адвокатом.
- ▶ Согласно Пятой поправке к Конституции, вы имеете право не давать показания, если ваши показания могут свидетельствовать о вашей виновности в совершении преступления.
- ▶ Но если вы решите не давать показания в ОАТН, судья ОАТН может решить, что ваше молчание означает, что ваши показания будут не в вашу пользу, то есть что вы согласны с тем, что утверждает TLC.
- ▶ **Любые показания, которые вы дадите в ОАТН, могут быть использованы против вас в вашем уголовном деле.**
- ▶ Хотя в **уголовном** деле ваш отказ от дачи показаний не может быть использован против вас, процесс о приостановке действия лицензии в ОАТН проводится иначе. В ОАТН проводится **гражданское**, административное разбирательство.
- ▶ Если вы дадите показания, они будут даны под присягой.

Что произойдет после суда?

- ▶ Судья подготовит судебное решение и рекомендации.
- ▶ Вы имеете право представить в TLC письменные комментарии к судебному решению и рекомендациям.
- ▶ TLC вынесет окончательное решение.
- ▶ Если TLC вынесет решение не в вашу пользу, действие вашей лицензии будет по-прежнему приостановлено.
- ▶ Если вы выиграете, TLC может восстановить вашу лицензию.

2. Дела о годности к управлению транспортными средствами



Дела о годности к управлению транспортными средствами обычно подразумевают потенциальную утрату лицензии TLC в следующих обстоятельствах:

- ▶ водитель не прошел тест на наркотики,
- ▶ уголовная судимость или
- ▶ мошенничество.

Прежде чем у вас отберут лицензию TLC, вы имеете право на судебное разбирательство по поводу годности к управлению транспортными средствами.

Что произойдет на суде, если я откажусь от урегулирования?

- ▶ **Вас обвинили в положительном результате теста на наркотики?**
 - В ходе судебного разбирательства TLC может представить доказательства положительного теста на наркотики, чтобы доказать, что вы употребляли запрещенные препараты и не вправе иметь лицензию TLC.
 - TLC должна убедить судью, что положительный тест на наркотики препятствует получению лицензии TLC.
 - Вы можете изложить свою версию или попросить адвоката аргументировать ее за вас.

Нужно ли мне предъявлять доказательства?

- ▶ Если вы принимаете рецептурные препараты, которые могли стать причиной положительного теста на наркотики, вам следует немедленно отправить копии рецептов в службу медицинской экспертизы, как указано в уведомлении, полученном вами от TLC.
- ▶ Если служба медицинской экспертизы сообщит, что рецептурный препарат не являлся причиной положительного теста, судебное разбирательство, скорее всего, будет продолжено.
- ▶ Если служба медицинской экспертизы сообщит, что рецептурный препарат вызвал положительный результат теста, TLC может пересмотреть ваше дело. (В зависимости от препарата, для разрешения дела может оказаться достаточным предъявить рецепт.)
- ▶ Вы имеете право ознакомиться с лабораторным заключением по делу о тесте на наркотики, чтобы убедиться, что это именно ваш тест и что лабораторные процедуры были соблюдены.
- ▶ Вы можете решить, хотите ли вы изложить судье свои доводы относительно того, почему ваш тест дал положительный результат на запрещенный препарат.
- ▶ Вы можете изложить свою версию или попросить адвоката аргументировать ее за вас.

Вас обвинили в наличии уголовной судимости?

- TLC может представить доказательства наличия уголовной судимости.
- TLC должна убедить судью, в том, что ваша судимость препятствует получению лицензии TLC.
- Сообщите судье, если вам известно, что ваша судимость была отменена в результате апелляции.
- Вы также можете сообщить судье, сколько времени прошло с момента вынесения приговора и изменилось ли что-нибудь в вашей жизни с тех пор.

- Вы можете изложить свою версию или попросить адвоката аргументировать ее за вас.

Вас обвинили в мошенничестве?

- TLC может попытаться доказать, что ваши удостоверяющие личность документы поддельные или что вы использовали чужие водительские права, и что нечестная сделка препятствует получению лицензии TLC.
- Случаи мошенничества могут касаться водителя, представившего фальшивые документы, удостоверяющие личность, или использует водительские права другого человека, потому что водитель отстранен от управления транспортными средствами или не может предъявить действующее водительское удостоверение.
- Может возникнуть ошибка в определении того, кто есть кто. В таком случае вы можете объяснить это на суде. Вы также можете привести свидетелей, которые вас знают.
- Вы можете изложить свою версию или попросить адвоката аргументировать ее за вас.

Что произойдет после суда?

- ▶ Судья подготовит судебное решение и рекомендации.
- ▶ Вы имеете право представить в TLC письменные комментарии к судебному решению и рекомендациям.
- ▶ TLC вынесет окончательное решение.
- ▶ Если TLC примет решение не в вашу пользу, ваша лицензия может быть отозвана или приостановлена, а TLC может наложить другие взыскания и/или денежные штрафы. В некоторых случаях могут быть начислены баллы.
- ▶ Если вы выиграете суд и TLC согласится с рекомендацией судьи, ваша лицензия не будет изъята.

3. Дела о соблюдении правил

Дела о соблюдении правил обычно связаны с утверждением, что водитель, или владелец лицензии на право быть водителем такси, или владелец базы не выполнил предписание TLC. Например:



- ▶ непредставление информации о тарифе или поездке,
- ▶ непредставление документации, запрошенной TLC или правоохранительными органами,
- ▶ невыполнение решения суда по мелким искам или другого судебного решения,
- ▶ неявка на собеседование в TLC или
- ▶ непредставление информации об алиментах.

Прежде чем у вас отберут лицензию TLC, вы имеете право на судебное разбирательство.

Нужно ли мне предъявлять доказательства?

- ▶ Если у вас есть документы, подтверждающие, что вы уже выполнили или будете выполнять предписание TLC, принесите их в суд.
- ▶ Вы можете изложить свою версию или попросить адвоката аргументировать ее за вас.

Что произойдет после суда?

- ▶ Судья подготовит судебное решение и рекомендации.
- ▶ Вы имеете право представить в TLC письменные комментарии к судебному решению и рекомендациям.
- ▶ TLC вынесет окончательное решение.
- ▶ Если TLC примет решение не в вашу пользу, ваша лицензия может быть приостановлена, а TLC может наложить в отношении нее другие взыскания и/или денежные штрафы.
- ▶ Если вы выиграете суд и TLC согласится с рекомендацией судьи, ваша лицензия не будет изъята.

4. Дела о завышении оплаты



Дела о завышении оплаты связаны с аннуляцией или приостановкой лицензии TLC за взимание с пассажиров платы за поездки, которые начинаются и заканчиваются в пределах города, как за поездки за город или за любой другой вид завышения тарифов. Пассажиры могут пожаловаться в TLC на то, что водитель, имеющий лицензию TLC, взял с них слишком большую плату.

Прежде чем у вас отберут лицензию TLC вы имеете право на судебное разбирательство.

Что произойдет на суде, если я откажусь от урегулирования?

- ▶ TLC может использовать компьютерные записи GPS, чтобы доказать, что вы взяли с пассажиров слишком большую плату.
- ▶ В некоторых случаях речь идет о тарифах по счетчику. Тариф на поездки за город известен как «Тариф 4».

- ▶ Вы можете просмотреть записи GPS, чтобы проверить их правильность. Если вы считаете, что видите ошибки, вы можете обратить на них внимание судьи.
- ▶ Адвокат поможет вам выяснить, есть ли у вас другие основания для защиты по этому делу.
- ▶ Вы можете изложить свою версию или попросить адвоката аргументировать ее за вас.

Что произойдет после суда?

- ▶ Судья подготовит судебное решение и рекомендации.
- ▶ Вы имеете право представить в TLC письменные комментарии к судебному решению и рекомендациям.
- ▶ TLC вынесет окончательное решение.
- ▶ Если TLC примет решение не в вашу пользу, ваша лицензия может быть отозвана или приостановлена, а TLC может наложить другие взыскания и/или денежные штрафы. В некоторых случаях могут быть начислены баллы.
- ▶ Если вы выиграете суд и TLC согласится с рекомендацией судьи, ваша лицензия не будет изъята.

5. Дела по жалобам пассажиров

В делах по жалобам пассажиров обычно фигурируют заявления представителей общественности или представителей TLC о словесных домогательствах, угрозах или нападении со стороны водителя.

Прежде чем у вас отберут лицензию TLC вы имеете право на судебное разбирательство.



Что произойдет на суде, если я откажусь от урегулирования?

- ▶ Обычно человек, подавший жалобу, дает показания в суде о том, что произошло.
- ▶ Вы имеете право дать показания и изложить свою версию или попросить адвоката аргументировать ее за вас.
- ▶ TLC должна убедить судью в том, что сохранение лицензии **представляет угрозу для общественного здоровья или безопасности.**
- ▶ Если против вас также возбуждено уголовное дело, вам нужно решить, давать ли показания. Решать вам. Лучше всего обратиться к адвокату, чтобы он помог вам принять это решение.
- ▶ Вы также имеете право задавать вопросы свидетелю, подавшему жалобу, и другим свидетелям TLC, если они дают показания.

Что произойдет после суда?

- ▶ Судья подготовит судебное решение и рекомендации.
- ▶ Вы имеете право представить в TLC письменные комментарии к судебному решению и рекомендациям.
- ▶ Председатель TLC вынесет окончательное решение.
- ▶ Вы имеете право подать апелляцию Комиссии в полном составе на решение председателя.
- ▶ Если TLC примет решение не в вашу пользу, ваша лицензия может быть отозвана или приостановлена, а TLC может наложить другие взыскания и/или денежные штрафы. В некоторых случаях могут быть начислены баллы.
- ▶ Если вы выиграете суд и TLC согласится с рекомендацией судьи, ваша лицензия не будет изъята.

6. Дела по ДТП

Дела по ДТП, обычно связаны с продажей или передачей лицензии на право быть водителем такси ее владельцем в определенный момент после того, как произошел несчастный случай с участием такси.



- ▶ Пассажир, пешеход или другой водитель может подать иск о возмещении ущерба.
- ▶ По закону TLC не может разрешить продажу лицензии на право быть водителем такси до тех пор, пока не будет рассмотрен вопрос о том, нужно ли зарезервировать средства (на так называемом эскроу-счете) в пользу пострадавшего в ДТП на случай, если страховки владельца не хватит для выплаты получившему травму лицу.
- ▶ Судья ОАТН определит размер денежной суммы, которая должна быть зарезервирована. Сумма может быть нулевой или больше.
- ▶ На суде стороны должны представить доказательства того, какие травмы имели место и какая за них может быть установлена компенсация в рамках дела о гражданской ответственности.
- ▶ Обычно стороны могут урегулировать это дело, согласовав сумму для перечисления на эскроу-счет. Возможны и другие условия урегулирования.
- ▶ Если дело дойдет до суда, судья вынесет окончательное решение, которое может быть обжаловано в Верховном суде штата Нью-Йорк.

Юридические услуги

ОАТН НЕ ДАЕТ ЮРИДИЧЕСКИХ КОНСУЛЬТАЦИЙ И НЕ РЕКОМЕНДУЕТ КАКОГО-ЛИБО КОНКРЕТНОГО АДВОКАТА ИЛИ ОРГАНИЗАЦИЮ.

Если в отношении вас заведено уголовное дело, вам настоятельно рекомендуется обратиться к своему адвокату по уголовным делам за консультацией по делу о лицензии ОАТН или чтобы он порекомендовал другого адвоката, который может представлять ваши интересы в деле о лицензии ОАТН.

Вы можете обратиться в местную коллегия адвокатов или местную юридическую службу, чтобы узнать, сможете ли вы найти адвоката, который возьмется за ваше дело бесплатно или за вознаграждение, определяемое по договоренности. Ниже приводится неполный список организаций, оказывающих юридические услуги, и координационных служб в качестве общественной услуги.

Более подробный список прилагается к данному руководству. Просим вас ознакомиться с прилагаемым списком.

Вы можете попробовать позвонить по указанным ниже номерам или написать по электронной почте:

Общество правовой помощи (Legal Aid Society)

Телефон: 212-577-3300 или 212-577-3398

- Общество правовой помощи предоставляет бесплатные юридические услуги малообеспеченным клиентам, которые имеют на это право.

Координационная служба коллегии адвокатов

Вы можете связаться с местной коллегией адвокатов и попросить порекомендовать вам соответствующие правовые ресурсы. Например, вы можете позвонить или написать по электронной почте:

Нью-Йоркская городская коллегия адвокатов

Сайт: <https://www.nycbar.org/get-legal-help/>

Телефон: (917)-634-3609/(212)-626-7374 (en español)

Email: lrs@nycbar.org

Форма онлайн-запроса:

<https://nycbar.intouchondemand.com/lrisrequest/nycrequestform.aspx>

En español: Formulario de Referido – Solicite a un Abogado

(<https://www.nycbar.org/get-legal-help/es/>)

Штатный юрист или помощник юриста ответит на звонок и поможет вам найти способ решения вашей правовой проблемы. Консультация с адвокатом или сотрудником городской коллегии адвокатов бесплатна, но любой адвокат, к которому вас направят, может взять с вас плату.

Со штатными юристами можно связаться по телефону (212) 626-7373.

Дополнительная информация

Если у вас нет адвоката или представителя:

ОАТН предоставит вам возможность поговорить с координатором ОАТН по процессуальным вопросам, который может предложить вам правовую информацию и ресурсы, чтобы помочь вам подготовиться к вашему делу. Эти специалисты могут предоставить вам информацию о процессе слушания, доступных вам вариантах и ответить на вопросы, которые могут у вас возникнуть. Однако эти сотрудники **не могут** предоставить вам юридическую консультацию. Все встречи должны проводиться до дня слушания. По запросу предоставляются бесплатные услуги перевода.

- ▶ Чтобы назначить встречу с сотрудником Центра помощи ОАТН, напишите нам по этой ссылке:

[Напишите в Центр помощи](#) или позвоните нам по номеру (212) 436- 0845 до запланированной даты явки в ОАТН.

- ▶ Вы можете узнать больше об ОАТН и ознакомиться с прецедентным правом и правилами, посетив сайт <https://www.nyc.gov/site/oath/trials/overview.page>
- ▶ Решения ОАТН также можно бесплатно найти в [онлайн-библиотеке CityAdmin Online Library](#). Затем нажмите на ОАТН Trials (судебные процессы ОАТН) и прокрутите страницу вниз, чтобы ввести ключевые слова для поиска дел.
- ▶ Более подробную информацию о TLC, включая правила TLC, вы можете прочитать на сайте TLC: www.nyc.gov/taxi

Юридическая помощь

Вы имеете право присутствовать в суде с адвокатом или другим представителем по вашему выбору, который будет вам помогать. Вы можете выбрать адвоката или другого представителя из частной адвокатуры или обратиться за недорогим или бесплатным юридическим представительством. ОАТН не связана с адвокатами или организациями и не дает рекомендаций касательно их выбора. Ниже приведен список государственных защитников, которые могут представлять интересы водителей с лицензией TLC, чья лицензия была приостановлена после ареста, а также список коллегий адвокатов и других консультационных служб, которые могут порекомендовать адвоката.

Услуги юридической защиты

Если арестованный водитель TLC представлен одной из следующих организаций по защите неимущих, здесь приведена контактная информация сотрудников каждой организации, которые могут помочь в деле о приостановке лицензии TLC.

Каждая организация может быть готова представлять интересы водителя только в том случае, если она уже представляет его интересы в уголовном деле. Если вы знаете имя конкретного государственного защитника, которому поручено ваше уголовное дело, вам следует связаться со своим адвокатом по электронной почте или по телефону и попросить помощи в поиске других адвокатов из той же организации, которые могут помочь вам в деле о приостановке или аннуляции лицензии или задержании автомобиля. Лучше всего связаться с указанными ниже организациями по электронной почте.

Приведенная здесь контактная информация **НЕ** относится к делам, связанным с приостановкой лицензии в результате проверки на наркотики или жалоб пассажиров.

The Bronx Defenders

Джиллиан Стоддарт Лизерберри (Gillian Stoddard Leatherberry)

Email: gillians@bronxdefenders.org

Отдел по гражданским делам

360 East 161st Street

Bronx, NY 10451

Телефон: (347) 842-2484

Головной офис: (718)-838-7878

Услуги службы юридической защиты Бруклина

Email: employment@bds.org

177 Livingston Street, 7th Floor

Brooklyn, NY 11201

Телефон: (718) 254-0700

Общество правовой помощи (Legal Aid Society)

Проект «Правосудие для трудящихся» (Worker Justice Project)

Email: workerjustice@legal-aid.org

Телефон: (888)-663-6880

Услуги районной службы юридической защиты

317 Lenox Avenue

New York, NY 10027

Телефон: (212) 876-5500

Queens Defenders

Дэвид Бирн (David Byrne)

Email: dbyrne@queensdefenders.org

Телефон: (917)-703-4103

Те, кого еще не представляет ни один из вышеперечисленных защитников, могут обратиться сюда:

Центр правовых действий

Центр рассмотрит возможность представления интересов таксистов, обращающихся за помощью в делах по приостановке действия лицензий водителей, арестованных на территории штата Нью-Йорк, включая г. Нью-Йорк. Контактным лицом является К.Б. Уайт (К.В. White), эсквайр, телефон **212- 243-1313** или электронная почта kwhite@lac.org.

Коллегия адвокатов и другие координационные службы

Кроме того, определенную помощь в поиске юридического представительства могут оказать коллегии адвокатов и другие организации. Следующие ассоциации, не связанные с ОАТН, могут направить к бесплатным или недорогим адвокатам или другим представителям:

Нью-Йоркская городская коллегия адвокатов

<https://www.nycbar.org/get-legal-help/>

Телефон: (917)-634-3609/(212)-626-7374 (en español)

Email: irs@nycbar.org

Форма онлайн-запроса: <https://nycbar.intouchondemand.com/lrisrequest/nycrequestform.aspx>

En español: [Formulario de Referido – Solicite a un Abogado](https://www.nycbar.org/Formulario-de-Referido-Solicite-a-un-Abogado) ([nycbar.org](https://www.nycbar.org))

Коллегия адвокатов Бруклина

<https://brooklynbar.org/lawyer-referral-service/>

Телефон: (718)-624-0843/(718)-624-0843 (en español)

Коллегия адвокатов Бронкса

<https://www.bronxbar.com/?pg=ReferralServices>

Лично:

851 Grand Concourse, Room 124

Bronx, N.Y. 10451

Email: info@bronxbar.com

Телефон: (718)-293-5600

Коллегия адвокатов округа Куинс

<https://qcba.org/attorneys/lawyer-referral-service/>

Email: info@qcba.org

Телефон: (718)-291-4500

Коллегия адвокатов округа Ричмонд

<https://www.thercba.com/rcba-member-resources>

Email: rcbaweb@gmail.com

Телефон: (718)-422-4500

Коллегия адвокатов штата Нью-Йорк

<https://nysba.org/new-york-state-bar-association-lawyer-referral-service/>

Email: irs@nysba.org

Телефон: (800)-342-3661

Союз таксистов Нью-Йорка

www.nytna.org

Телефон: 718-706-9892

31-10 37th Avenue, Suite 300, Long Island City, NY 11101